

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN THAN UYÊN
TỈNH LAI CHÂU**

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: 07/2017/HS-ST

Ngày: 31/10/2017

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN THAN UYÊN, TỈNH LAI CHÂU

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

- Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Bà Nguyễn Thị Phương.

- Các hội thẩm nhân dân: Bà Hoàng Thị Anh; Ông Lò Văn Lâm

- Thư ký phiên toà: Ông Nguyễn Xuân Thanh - Thư ký Toà án nhân dân huyện Than Uyên tỉnh Lai Châu.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Than Uyên tham gia phiên toà:
Ông Tòng Văn Thức - Kiểm sát viên

Ngày 31/10/2017 tại trụ sở Tòa án nhân dân, huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 10/2017/HSST, ngày 16/10/2017 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 07/2017/HSST-QĐ ngày 17/10/2017 đối với bị cáo:

1. Lường Văn Đ (Tên gọi khác: Lường Văn Đ); sinh năm 1967;

Nơi ĐKKHKT: Bản Nà Ban xã Mường Kim huyện Than Uyên tỉnh Lai Châu; Nghề nghiệp: Trồng trọt; Trình độ văn hóa: Không biết chữ; Dân tộc: Thái; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; Con ông: Lường Văn Nhay - Sinh năm: 1937 và bà: Phan Thị Choi- Sinh năm: 1942; Bị cáo có vợ: Lò Thị Pành - Sinh năm 1970; Bị cáo có 03 con: Con lớn nhất sinh năm: 2003, con nhỏ nhất sinh năm 2008; Tiền án, tiền sự: Không.

Nhân thân: Ngày 05/6/1996, Lường Văn Đ bị Tòa án nhân dân tỉnh Lào Cai xử phạt 06 năm 06 tháng tù về tội " Cướp tài sản của công dân" tại bản án số: 54/1996/HSST ngày 05/6/1996 hiện đã được xóa án tích;

Ngày 28/7/2003, Lường Văn Đ bị Tòa án nhân dân huyện Than Uyên tỉnh Lào Cai (nay là tỉnh Lai Châu) xử phạt 30 tháng về tội " Tàng trữ trái phép chất ma túy" tại bản án số: 24/2003/HSST ngày 28/7/2003 hiện đã được xóa án tích;

Bị cáo bị bắt, tạm giữ từ ngày 06/7/2017, tạm giam từ ngày 09/7/2017, hiện đang tạm giam tại Nhà tạm giữ Công an huyện Than Uyên. (Có mặt)

Người bào chữa cho bị cáo: Ông Nguyễn Công H - Trợ giúp pháp lý tại Trung tâm trợ giúp pháp lý nhà nước tỉnh Lai Châu. (có mặt)

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Ngày 05/7/2017 Lường Văn Đ mua trái phép 01 gói Heroine với giá 600.000 đồng của một người đàn ông dân tộc Mông tên Mũa ở huyện Mù Cang Chải tỉnh Yên Bái, Đ không biết lai lịch cụ thể của người đàn ông đó, mục đích mua Heroine về để sử dụng và bán kiếm lời. Sau khi mua được Heroine, Đ cất giấu trong người không cho ai biết rồi tiếp tục đón xe khách quay về huyện Than Uyên. Về đến nhà tại Bản Nà Ban, xã Mường Kim, Đ lấy gói Heroine cầu một ít sử dụng. Theo lời khai của Đ cùng ngày (05/7/2017) khi Đ đang ở nhà thì có hai người đàn ông không rõ địa chỉ lai lịch ở đâu đến hỏi mua Heroine, Đ đồng ý rồi lấy gói Heroine cầu một ít bán cho hai người đàn ông đó lấy số tiền 100.000đồng sau đó Đ cất giấu số Heroine còn lại trên màn trong buồng ngủ không cho ai biết. Đến sáng ngày 06/7/2017, Lường Văn Đ lấy gói Heroine ra chia thành 18 gói nhỏ (10 gói được gói bằng mảnh nilon màu trắng và 08 gói được gói bằng mảnh nilon màu hồng), còn thừa một ít Đ sử dụng. Chia xong Heroine, Lường Văn Đ cất 04 gói nhỏ trong túi quần đang mặc trên người còn 14 gói nhỏ Đ cất giấu trên màn buồng ngủ của Đ. Khoảng 09 giờ cùng ngày, Lường Văn Đ đang ở nhà thì hai người đàn ông mua Heroine của Đ ngày 05/7/2017 tiếp tục đến hỏi mua Heroine, Lường Văn Đ đồng ý và lấy trong túi quần ra bán cho hai người đàn ông đó 03 gói Heroine với giá 150.000đồng, mua bán Heroine xong hai người đàn ông đó đi đâu Đ không biết. Hồi 11 giờ 25 phút cùng ngày, tại bản Nà Ban xã Mường Kim Lường Văn Đ bị Công an huyện Than Uyên phát hiện, bắt quả tang về hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy.

Vật chứng thu giữ trong túi quần Đ mặc trên người 01 gói Heroine được gói bằng mảnh nilon màu hồng có khối lượng là 0,05 gam. Khám xét nơi ở, Lường Văn Đ tự giác giao nộp 14 gói Heroine được gói bằng mảnh nilon màu trắng có tổng khối lượng 0,35 gam và số tiền 250.000đồng..

Ngày 06/7/2017, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Than Uyên đã tiến hành mở niêm phong vật chứng thu giữ của Lường Văn Đ, sau khi cân tịnh xác định: 01 gói chất bột khô, màu trắng, vón cục có khối lượng 0,05 gam; 14 gói chất bột khô, màu trắng, vón cục có tổng khối lượng 0,35 gam.

Cơ quan điều tra đã lấy toàn bộ 0,05 gam chất bột khô, màu trắng, vón cục và 0,09 gam trong tổng số 0,35 gam chất bột khô, màu trắng, vón cục thu giữ của Đ gửi giám định. Tại bản kết luận giám định số: 305 ngày 13/8/2017 của phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lai Châu kết luận: “Số chất bột khô, màu trắng, vón cục thu giữ của Lường Văn Đ gửi đến giám định là Heroine”.

Tại bản kết luận giám định số 307 ngày 05/8/2017 của phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lai Châu kết luận: " Số tiền 250.000VNĐ thu giữ của Lường Văn Đ gửi đến giám định đều là tiền thật do Ngân hàng Nhà nước Việt Nam phát hành".

Bản cáo trạng số: 78/CT - VKS ngày 16/10/2017 của Viện Kiểm Sát nhân dân huyện Than Uyên đã truy tố bị cáo Lường Văn Đ về tội: "Tàng trữ, mua bán trái phép chất ma túy" theo quy định tại khoản 1 Điều 194 - Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa đại diện Viện kiểm sát giữ quyền công tố luận tội và tranh luận:

Lường Văn Đ đã mua trái phép 01 gói Heroine với giá 600.000 đồng mục đích để sử dụng và bán kiếm lời. Mua được Heroine, Đ chia thành nhiều gói nhỏ cất giấu không cho ai biết. Theo lời khai của Đ trong hai ngày 05 và 06/7/2017, Đ đã hai lần lấy Heroine ra bán cho hai người đàn ông không rõ lai lịch ở đâu thu lời bất chính 250.000 đồng. Tuy nhiên ngoài lời khai của Đ không có tài liệu chứng cứ nào khác để chứng minh cho việc Đ bán Heroine cho hai người đàn ông đó nhiều lần, vì vậy chưa đủ căn cứ để kết luận Đ có hành vi mua bán trái phép chất ma túy nhiều lần. Như vậy hành vi tàng trữ 0,4 gam Heroine mục đích để sử dụng và bán kiếm lời của Đ đã đủ yếu tố cấu thành tội: " Tàng trữ, mua bán trái phép chất ma túy". Do đó Viện kiểm sát giữ nguyên quyết định truy tố đối với bị cáo về tội danh cũng như điều luật áp dụng. Đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng khoản 1 điều 194; điểm p khoản 1 điều 46 - Bộ luật hình sự năm 1999. Xử phạt bị cáo từ 03 năm đến 03 năm 06 tháng tù;

Đề nghị không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền theo quy định tại khoản 5 điều 194 - Bộ luật hình sự năm 1999 đối với bị cáo và xử lý vật chứng theo quy định của pháp luật.

Người bào chữa ông Nguyễn Công Hưởng bào chữa cho bị cáo: Tại phiên tòa hôm nay bị cáo thành khẩn khai báo thể hiện thái độ ăn năn hối cải, bị cáo là người dân tộc thiểu số nhận thức pháp luật còn hạn chế, hoàn cảnh kinh tế khó khăn nên đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng khoản 1 điều 194, điểm p khoản 1,2 điều 46 Bộ luật hình sự. Đề nghị Hội đồng xét xử xem xét mức hình phạt thấp nhất của khung hình phạt và miễn hình phạt bổ sung; tiền án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

Bị cáo không bổ sung ý kiến gì thêm và nhất trí với bản cáo trạng, luận tội và không tranh luận với bản luận tội của đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Than Uyên tỉnh Lai Châu.

Lời nói sau cùng của bị cáo: Bị cáo nhận thấy hành vi của mình là vi phạm pháp luật và tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, rất mong Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Than Uyên, điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Than Uyên, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra truy tố, đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa các bị cáo không có ý kiến gì về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi phạm tội của bị cáo Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

Lường Văn Đ là người nghiện chất ma túy nên ngày 05/7/2017 Đ đã gặp một người đàn ông dân tộc Mông tên Mủa tại Thị trấn huyện Mù Cang Chải, tỉnh Yên Bái hỏi mua 01 gói Heroine giá 600.000 đồng, sau khi mua được Heroine Đ mang về nhà chia thành nhiều gói nhỏ mục đích để sử dụng và bán kiếm lời và Đ đã nhiều lần lấy Heroine ra sử dụng. Đến ngày 06/7/2017 theo nguồn tin tố giác thì Công an huyện Than Uyên đột nhập nơi ở của Đ và khám xét thu giữ 01 gói Heroine sau đó Đ tự giao nộp 14 gói Heroine có tổng khối lượng là 0,4 gam. Cơ quan điều tra đã tiến hành giám định và kết luận giám định khẳng định là “ Heroine”. Tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa Đ khai trong hai ngày 05 và 06/7/2017, Đ đã hai lần lấy Heroine ra bán cho hai người đàn ông không biết địa chỉ lai lịch ở đâu thu lời 250.000 đồng. Hội đồng xét xử xét thấy ngoài lời khai của Đ ra thì trong hồ sơ vụ án không có tài liệu chứng cứ nào khác để chứng minh cho việc Đ bán Heroine cho hai người đàn ông đó nhiều lần, vì vậy chưa đủ căn cứ để buộc tội Đ có hành vi mua bán trái phép chất ma túy nhiều lần. Đối với hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy của Đ với mục đích là để sử dụng và bán kiếm lời. HĐXX xét thấy hành vi của bị cáo đã đủ yếu tố cấu thành tội: " Mua bán trái pháp chất ma túy" theo khoản 1 điều 194 Bộ luật hình sự năm 1999 là đúng người, đúng tội, đúng quy định của pháp luật. Đối với lời đề nghị xem xét giảm nhẹ hình phạt và miễn toàn bộ án phí cho bị cáo của người bào chữa, HĐXX sẽ xem xét quyết định.

[3] Đánh giá tính chất, mức độ phạm tội của bị cáo là nghiêm trọng, xâm phạm đến chính sách độc quyền quản lý của Nhà nước về chất ma túy, làm mất trật tự trị an tại địa phương. Bị cáo là người có đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự, nhận thức rõ được mọi hành vi liên quan đến ma túy là vi phạm pháp luật nhưng vẫn cố ý phạm tội, do đó Hội đồng xét xử cần áp dụng hình phạt nghiêm khắc tương xứng với tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo đã gây ra.

[4] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Tại phiên tòa bị cáo đã thành khẩn khai báo về hành vi phạm tội của mình, bị cáo là người dân tộc thiểu

số nhận thức pháp luật còn hạn chế nên khi quyết định hình phạt Hội đồng xét xử cũng xem xét cho bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo quy định tại điểm p khoản 1, 2 điều 46 Bộ luật hình sự năm 1999.

[5] Xét về nhân thân: Bị cáo không có tiền án tiền sự. Tuy nhiên, bị cáo là người nghiện chất ma túy đã hai lần bị kết án về các tội: : " Cướp tài sản của công dân"; tội " Tàng trữ trái phép chất ma túy" hiện đã được xóa án tích, bị cáo không lấy đó làm bài học để rèn luyện bản thân mà tiếp tục thực hiện hành vi phạm tội. Xét về nhân thân bị cáo là xấu, do đó cần phải có một mức án tương xứng với hành vi phạm tội mà bị cáo đã gây ra, phải cách ly bị cáo ra khỏi xã hội một thời gian nhằm tạo điều kiện cho bị cáo cải tạo thành một người tốt giúp ích cho xã hội.

[6] Về hình phạt bổ sung: Xét về điều kiện kinh tế của bị cáo còn khó khăn, nên Hội đồng xét xử quyết định không áp dụng hình phạt bổ sung theo quy định tại khoản 5 điều 194 - Bộ luật hình sự là hình phạt tiền đối với bị cáo.

[7] Về vật chứng của vụ án là: 0,26 gam Heroine còn lại là vật cầm lưu hành nên cần tịch thu tiêu hủy. Đối với số tiền 250.000 đồng không liên quan đến vụ án nên cần trả lại cho bị cáo Lương Văn Đ.

Về nguồn gốc số Heroine bị cáo khai mua của một người đàn ông dân tộc Mông không rõ lai lịch nên không có căn cứ để điều tra làm rõ,

Đối với hai người đàn ông mà Lương Văn Đ có khai nhận bán trái phép chất ma túy nhưng Đ không biết hai người đàn ông lai lịch ở đâu. Ngoài lời khai của Lương Văn Đ không thu thập chứng cứ chứng minh, do vậy không có căn cứ để điều tra xử lý.

Về án phí hình sự sơ thẩm: Lương Văn Đ là cá nhân trong hộ thuộc khu vực đặc biệt khó khăn theo Quyết định số: 582/QĐ - TTg ngày 28/4/2017 của Thủ tướng chính phủ về phê duyệt danh sách thôn đặc biệt khó khăn vùng dân tộc thiểu số miền núi tỉnh Lai Châu, nên HĐXX xem xét miễn toàn bộ tiền án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

Vì các lẽ trên:

QUYẾT ĐỊNH

Tuyên bố bị cáo: Lương Văn Đ (Tên gọi khác: Lương Văn Đ) phạm tội: “*Mua bán trái phép chất ma túy*” .

1. Về hình phạt:

Căn cứ vào: Khoản 1 điều 194; điểm p khoản 1, 2 điều 46 điều - Bộ luật hình sự năm 1999.

Xử phạt bị cáo Lương Văn Đ 03 (ba) năm tù

Thời hạn thi hành hình phạt tù của bị cáo được tính từ ngày 06/7/2017

2. Về vật chứng: Căn cứ vào điều 41- Bộ luật hình sự và điều 76 - Bộ luật tố tụng hình sự.

- Tịch thu tiêu hủy 0,26 gam Heroine thu giữ của bị cáo.
- Trả lại cho bị cáo Lương Văn Đ số tiền 250.000đồng.

(Hiện số vật chứng đang lưu giữ tại kho vật chứng Chi cục THADS huyện Than Uyên theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 17/10/2017).

3. Về án phí: Căn cứ vào điểm đ khoản 1 điều 12 Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí tòa án. Miễn toàn bộ án phí hình sự sơ thẩm 200.000 đồng cho bị cáo.

Bị cáo được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án lên Tòa án nhân dân tỉnh Lai Châu.

Nơi nhận:

- TAND Tỉnh
- VKS huyện
- THA dân sự
- Cơ quan THAHS
- THA PT
- Bị cáo
- Sở Tư pháp
- Lưu HS - TA .

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**
(đã ký)

Nguyễn Thị Phương

**THÀNH VIÊN
HỘI ĐỒNG XÉT XỬ**

**THẨM PHÁN
CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nguyễn Thị Phương

